OYAK 30008122

Bordereau de livraison: A0001654093

From:	**To:**
0090022000 - KARSAN BURSA	0025566103 - MAGNA MODUG
OYAK RG KARSAN UCM BURSA HASANAGA ORGANIZE SANAYI BOLGESI SANAYI CADDESI NILUFER	MAGNA PT S.P.A VIA DEI CICLAMINI 4 ZONA INDUSTRIALE
16225 BURSA	70026 MODUGNO
TURQUIE	ITALIE
For RENAULT SAS3	
	Date: 2025-06-17
Identifiant transport: P168272302	**Inmatriculations:** 34 JC 9332/34 JC 9332

EMBALLAGE VIDE

Matière	**Type d'emballage**	**Masse unitaire (kg)**	**Quantité**
METALLIC	MFM---1353	180.000	95

Total (kg):

Mov. 4984429073

EMBALLAGE PLEIN

Matière	**Type d'emballage**	**Masse unitaire (kg)**	**Quantité**

Total (kg):

Numéro du document de transport:
Expéditeur:

Tampon:

Point intermédiaire 1 Tampon 1	Point intermédiaire 2 Tampon 2	Point intermédiaire 3 Tampon 3
Commentaire: Necati Kurnaz	Commentaire: Recep KASAK	Commentaire:

27/06/25

MAGNA
MAGNA PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.IVA 04886850728

Page sur

1 Gönderen *Sender*

OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKALARI AŞ
BALAT OSB MAHALLESİ BRONZ SOKAK 7
TR-16370 NİLÜFER / BURSA VKN:6490039840
Supplier Nr:
Order Nr:

INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
ULUSLARARASI HAMULA SENEDİ

Bu taşıma karşılıklı bir sözleşme olsa bile kara yolu ile eşya taşımacılığı (CMR)şartlatına tabidir.

CMR convention for the international carraige of goods by road is binding for this consignment, however the agrement can be bilateral.

CMR

Our : 51335294 349217513
Your :P168272302

2 Alıcı *Consignee*

GETRAG GMBH CIE KG GETRAG MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
IT-70026 MODUGNO / BARI TAX:
EORI Nr: Plant Nr:

16 Diğer Nakliyeci *Successive Carrier*

Document Nr :
0016747197

Ekol Lojistik Ltd.
Adil Mahallesi Ekol +90 216 564 3000
Sultanbeyli/İstanbul +90 216 564 3333
dfds.com info@turkiye.com

3 Malların teslim alındığı yer ve gün *Collection Place and Date*

TR-16159 NİLÜFER / BURSA

4 Malların gönderildiği yer *Delivery Place*

IT-70026 MODUGNO / BARI - 2723

5 Ek Dökümanlar *Attached document*

1 BL Evrağı(C);1 ATR(O);

17-18 Özel Talimatlar *Special Instructions*

MANUFACTURER :
KARSAN OTOMOTİV SANAYİ VE TİCARET AŞ
HASANAĞA ORGANİZE SANAYİ BÖLGESİ SANAYİ CADDESİ
TR-16159 NİLÜFER / BURSA

6 Marka ve Numara *Marks and No*	7 Parça Adedi *Number of Packages*	8 Ambalaj Cinsi *Method of Packing*	9 Malın Cinsi *Nature of the goods*	10 İstatistik No *Statistical number*	11 Brüt Kg *Gross weight*	12 Hacim *Volume in m3*
	95 Package	Emballages dédiés HSCODE = 732690400000			16,245.00 Kg	

Ekipman	Adet
Palet (100x120)	1

27/06/25
MAGNA
MAGNA PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.IVA 04886850728

13 Gümrükleme Adresi *Customs Clearance*

BRUNO MILELLA & C SRL
C/O PORTO DI BARI PALAZZINA PIF
CORSO ANTONIO DE TULLIO
IT-70123 BARI

19-20 Teslim Adresi *Delivery Address*

DELIVERY ADDRESS :
GETRAG GMBH CIE KG GETRAG MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
IT-70026 MODUGNO / BARI

25 Yükleme /Boşaltma Kontrol(Loading / Unloading Control)

	Evet/Yes	Hayır/No
Yükleme/ Boşaltmaya Eşlik Ettim I attended to Loading/Unloading		
Problem var mı? / Is there any nonconformity?		

Açıklama / Remarks:

Not: Eğer problemli teslimat yapıldı ise, Açıklama kısmı doldurulmalıdır.Hasarlı veya eksik /fazla teslimat kap sayısı,ambalaj tipi belirtilmelidir./ If there is a nonconformity, remarks should be filled.Damaged or lack of / exceed package amount should be written down with the package type.

Ad Soyad/Name Surname: İmza/ Signature:

14 Navlunun ödenmesi için talimatlar *Instruction as to payment carriage*

FCA - Freight Collect

15 Teslimatta ödenecek meblağ *Reimboursement/cash on delivery*

21 Tanzim *Established in* BURSA 17/06/2025

24 Mallar teslim alındı *Goods received* **Tarih** *On*

----------/----------

22 OYAK RENAULT OTOMOBİL BURSA

Malı gönderenin imzası ve kaşesi
Signature and stamp of the sender

23 Ekol Lojistik LTD. ŞTİ.
Adil Mah. Ekol Cad. No:1 Sultanbeyli / İstanbul
Büyük Mükellefler V.D.: 762 004 53 50
Mersis No: 0762004535000013 Ticari Sicil No: 373608

Nakliyeci kaşesi
Signature and stamp of the carrier

Alıcının imzası ve kaşesi
Signature and stamp of consignee

Plaka/Plate No: 34 JC 9332

Mühür/Seal No: İG00570047

Mal cinsi ve ambalaj gönderenin muhteviyatına göre yazılmıştır.
Condition and nature of the goods and the content of the packages are as per sender's declaration

Malın sigortasından, kalitesinden tahmil Tahliyesi ve Gümrüklemesinden Ambalaj İstif Hatasından Nakliyeci Mesul Değildir.

Süreyi aşan hergün için 180 EUR karşılığı TL tahsil edilir

ASIL